FEB 27 1912

Vol 5 No. 301

السنة الخامسة عدد ٣٠١

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

AMERICAN ASSOCIATION OF FOREIGN LANGUAGE NEWSPAPERS MEMBERSHIP LABEL

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY
Published Three Times a Week

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فواد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش
«التلفون ١٤١٨ ركتر»

New York, Saturday, February 24, 1912

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

نيويورك السبت ٢٤ شباط سنة ٩١٢

هل هو صادق

قبل اربعة ايام من صدور الارادة الشاهانية بفض مجلس النواب وقف فوءاد خلوصي مبعوث طرابلس الشام خطيباً ليظهر للناس بانه ليس اخرس كما قيل عنه بل قادرا على الكلام متى اراد

كان خطاب خلوصي بك اول وآخر كلام قاله في المجلس

لم يقف مبعوثنا خطيباً ليدافع عن مصالح اللواء الذي ينوب عنه بل ليدفع التهمة التي الصقها الحزب المعارض بجمعية الاتحاد والترقي وهي استعمالها السوط في ايام الانتخابات

قال نائب طرابلس ان جمعية الاتحاد والترقي شريفة نزيهة وانها لا تتداخل في الانتخاب بل تطلق الحرية للاهالي لينتخبوا من ارادوا ليمثلهم في مجلسهم النيابي

فلم يطق حضرة الفاضل والشهم الحرّ الجريء شكري بك العسلي احد نواب دمشق الصبر على كلام ذلك المراوغ فوجه اليه السوءال قائلاً : هل انتخبت في طرابلس الشام باراء الامة وبرغبتها

فماذا كان جواب فوءاد بك ؟ انه ليس في طرابلس الشام ناد او مركز للاتحاد والترقي وانني لم اعلن ترشيحي باسم الاتحاد والترقي وقد انتخبني الذوات المعلومون من اهالي طرابلس الشام

فوءاد بك خلوصي يقول ان ذوات طرابلس الشام انتخبوه باختيارهم ورضاهم لينوب عنهم فهل هو صادق في قوله

لا ورب الارباب فان السماء والارض وكل ما فيهما يشهد انه كاذب فيما يدعيه وانه انتخب رغماً عن اهالي اللواء الذي انيب عنه وان جمعية الاتحاد والترقي استعملت سيوف الجنود لارغام الناس على انتخاب مرشحها

جمعية سلانيك كبدت السلطنة الاموال الطائلة اذ ارسلت من قبلها الى دمشق يوسف ضيا بك والي طرابلس الشام سعد الدين بك يحرضان رجال الحكومة وامراء الجند على نصرة الجمعية وارغام الاهلين على انتخاب من ترشحهم للنيابة

خلوصي بك ليس من طرابلس بجمل او خمر بل هو تركي لا غش فيه فلماذا ينوب عن شعب عربي وهل لا يوجد بين رجال الفيحاء من يليق للنيابة حتى ينتخبوا ذلك الولد التركي

هل يقدر فوءاد خلوصي ان يقول لنا من هم الذوات الذين انتخبوه عن اختيار وهل يقدر على اثبات ما يدعيه بالبرهان

نحن نقول له انه كاذب ويمكننا ان نوءيد كذبه وبهتانه بشهادات الوف من اهالي طرابلس

هو مغتصب النيابة عنا ليس بقوته واقتداره بل بقوة الجمعية التي كان الجند ينصرها قبل ان يتضح له مسادها وانها العامل الاكبر على خراب البلاد وهلاك العباد

لا نعلم كيف تجاسر ذلك الكاذب ان يقف في مجلس الامة يقول انه انتخب برضى الاهالي وانما هو تربع في كرسي المبعوثية على رغم منهم ولم تفد تشكياتهم للمراكز العليا في الاستانة شيئاً لانها تحت امرة الاتحاديين . الا يخجل ذلك المنافق من نفسه اذا لم يخجل من مئات النواب الذين سمعوا كلامه في المجلس .

وكان ذلك الغر ظن ان حديثه سوف لا يتجاوز جدران القاعة حتى تجاسر على التلفظ دون خجل ولا خوف من ان تقوم الالوف وتكذبه

اذا كان فوءاد خلوصي يعتقد ان الصحافة في سوريا ملجمة وقيادها في يد جمعية فان في اميركا صحافة غير ملجومة ولا تهاب في قول الحق لومة لائم فنحن نصرخ في وجهه على الملأ انه كاذب فيما يدعيه .

وصيفتنا جريدة طرابلس الغراء قالت تصف فوءاد خلوصي: مبعوثنا منفوراً في القلوب مذموماً في الالسن بغيضاً بين اخوانه مكروهاً من اقرانه لا ينطق اذا استجيب ولا يسمع اذا تكلم ولا يخلص اذا سعى ولا ينجز اذا وعد ولا يصدق اذا حدث

وبعد هذا يدعي الخلوصي بان ذوات طرابلس ارسلوه لينوب عنهم .

ماذا افاد فوءاد طرابلس وهل رفع له قبل الان صوتاً في المجلس وهل نطق بحرف يطالب به بصالح من اجبروا على انتخابه لا لعمري بل التهى عن مصلحة الوطن بخدمة من جعلوه نائباً فكان كاتباً لوقائعهم السوداء في المجلس ولم يسمع له صوت الا حين قبض الراتب او حين اجابة الند . بقوله نعم موجود وقت التعداد كما تقول الرصيفة طرابلس

اهالي طرابلس ارغموا من اسياف اربعمائة جندي على ارسال خلوصي مبعوثاً عنهم فمن ارغمهم ؟ اليست جمعية الاتحاد والترقي التي يدافع عنها ذلك الكاذب

يقول خلوصي بك ان الجمعية لم تسع الى حل المجلس لتتمكن بالقوة من انتخاب من يلوذ بها لتعود الاكثرية في جانبها وتعوض من خسرت من النواب الذين انضموا الى الحزب الحر وانها سوف لا تضغط على الاهلين بل تطلق حرية الانتخاب

فنحن لا نختلف مع النواب المائفين وسترى في الانتخاب لاننا نتأكد ان تلك الجمعية المستبدة ستبقى على استبدادها طالما ترى من الامة خضوعاً واستسلاماً ولكن هل الامة تظل على استكنانها للهوان كما كانت في ايام الانتخاب الماضي ؟ لا نظن ذلك

عندما اعلن الدستور في البلاد العثمانية ظن اكثر الناس انه خدعة وان الحكم الاستبدادي سوف يعود الى السلطنة وكان ضغط عبد الحميد ورجاله لم يزل موءثراً على الناس الذين طاب لهم الخضوع للمستبد الظالم فاغتنمت الجمعية المباركة الفرصة واستبدت بهم . اما لان وقد فهم الشعب ان البلاد اصبحت دستورية ولو ان بالاسم فهم الذين يقدرون على منحها اياه فعلا فلا نخالهم يرضون بان يكون في السلطنة من يخلف عبد الحميد وان ظهر لهم مات اسقطوه والحقوه بطاغية الجيلين

كان ساعد فرقة الاتحاد والترقي الجندية اما الان وقد انقسمت الى شطرين يناصر بعضهما حزب الائتلاف والحرية فسوف لا تخشاها الامة وخصوصاً السوريين الذين كلهم انصارا للحزب الحر الا افراد خونة سوف لا يكون لهم تاثير على الشعب الذي سينبذهم نبذ النواة لانه عرف خيانتهم ولم يعد يثق بهم

ان الاتحاديين في الانتخاب المقبل سوف يلاقون فشلا هذا اذا نزع ابناء سوريا من صدورهم كل تعصب وطرحوا الانانية جانباً وعملوا على انتخاب من به اللياقة يمثلهم في مجلس امتهم ويذب عن حياضهم ويعمل على اصلاح الوطن

يجب ان يتركوا الوجاهة والاصل والفصل والثروة جانباً ويعملوا على انتخاب النزيه الشريف والجريء المقدام المشهود له بحرية الضمير والاستقامة

نحن ننصح ابناء لواء طرابلس ان لا يكثروا من عدد المرشحين للنيابة لئلا تتوزع الاصوات ولربما استغنم الاجنبي الفرصة اذا اختلفوا عن من ينوب عنهم ورشح ذاته وفاز بما يروم رغم مناطحيهم

عليهم هذه المرة ان يوءلفوا لجنا خصوصية تراقب مجرى الانتخاب وان يمنعوا المتنفذين من استخدام نفوذهم على الفلاح واجباره للتصويت لزيد ام عمرو ويتركوا له الحرية لينتخب من يرى به اللياقة ويعتقد به الاهلية والا كان ضغط المتنفذين شر من ضغط رجال الاتحاد والترقي

اننا نفضل ان ينوب عنا فوءاد خلوصي بك التركي الاتحادي من ان يكون مبعوثنا قاتلا سفاحا وظالما فاشما نظير عمر باشا المحمد الا نخجل ان نرى مثل ذلك المجرم ينوب عنا في مجلس امتنا

سنراقب مجرى الانتخاب في كل سوريا وخصوصا في طرابلس وسيكون لنا في وجه خانة الوطنية صيحات

حوادث خارجية

اعلان ايطاليا ضم طرابلس الغرب الى املاكها رسمياً

ارادة الملك تصبح شريعة

في الثاني والعشرين من الجاري التأم مجلس الامة الايطالي وكان لافتتاحه حفلة حافلة حضرها ممثلو الدول وغيرهم من كبار رجال السياسة

وما كاد مجلس النواب الى مجالسهم حتى اعتلى المنبر السنيور جيوزبي ماركورا خطيب المجلس والقى خطبة حماسية محيياً الجنود والبحارة الذين يجاهدون في سبيل طرابلس الغرب فلم يسع النواب الا ان هتفوا استحساناً وهللوا لجنودهم وبحارتهم وكثر هتافهم عندما اقبل السنيور جيولاتي رئيس الوزارة يحمل الى النواب القرار الملوكي الناطق بضم طرابلس وبرقه الى الاملاك الايطالية ضماً نهائياً وبعد ان تلاه والناس يسمعون كأن على رؤوسهم الطير سأل النواب ان يحول القرار الى شريعة يعمل بها

وقد اعترض رجال الحزب الاشتراكي على الحزب الا انه لم يلتفت اليهم وكان الاحتفال في مجلس الاعيان ابهى منه في مجلس النواب

وقد جاء في احدى البرقيات ان محامياً يدعى سايا وهو من سلانيك شوهد يتمشى في اروقة المجلس وقد قيل انه رسول جمعية الاتحاد والترقي بعثت به الى رومية لينظر في امر الصلح بطريقة غير رسمية وموافقة للدولة العثمانية

لا خوف على المسلمين

حمل البرق عن كريت ان حكومتها صرحت ان لا خوف على المسلمين ولا احد يمسهم باذية وان انتقالهم من خانيا الى راتيمو ليس عن خوف من النصارى وليس لانهم معرضون للخطر بل ذهبوا لقطافة الزيتون

مصر تدعي ملكية اريتريا

اعترضت حكومة مصر على الدولة الايطالية لانزالها الجنود في اريتريا وقالت انها الى الان لم تسترجم مدعاها في حق ملكية تلك المدينة

والظاهر من هذا ان انكلترا تنوي تجريد ايطاليا من موانئ كثيرة في طرابلس الغرب ذات اهمية بحرية

اتفاق ممالك البلقان

اصبحت العلائق الودية مستحكمة العرى بين اليونان وبلغاريا والصرب والجبل الاسود وقد مدت لها اخيراً رومانيا يد المصافحة معاهدة اياها على الولاء والاتفاق وهذا ما جعل الناس يعتقدون ان الرومانيين الذين في مقدونيا وخرجوا عن سلطة البطريرك المسكوني سيعودون اليه في الآن القريب بعد الاتفاق الروماني اليوناني مما يزيل كل تنافر بين الامتين في مقدونيا ويجعلهما متفقتين على منازلة الاتراك

ويعتقد رجال السياسة ان هذا الاتفاق بين الممالك البلقانية المسيحية تديره يد روسيا القوية التي تنوي مكافحة الاتراك في الآن القريب ان لم يرتجعوا عن مطامعهم في بلاد الاعجام ويخلوا الجو لدولة الروس

اخبار مقدونيا سيئة جداً والقنابل لاتزال تنفجر في محلات عديدة وقد قرب اوان عهد الثورة وقد بدات ظواهرها في البانيا وستطير شرارة منها الى مقدونيا فتضرم فيها ناراً يعسر اطفاؤها وقد ينتظر الناس بدء الربيع حيث تشب الثورة وقد اخذت الحكومة تستعد للطوارىء وترسل الجنود تباعاً الى اماكن الفتنة

القرار اصبح نظاماً

فضي الامس وقرر مجلس الامة الايطالي باغلبية الاصوات جعل قرار الملك فيكتور عمانوئيل المعلن ضم طرابلس الغرب وبرقه الى الاملاك الايطالية نظاماً وما عرف ذلك حتى هتف الناس بالتحية للوزارة الا ان النواب الاشتراكيين صفروا لهم علامة الاستهزاء

وكانت الالوف المؤلفة من الناس مجتمعة حول المجلس فلما بلغها قرار النواب قامت لهم ضجة وملأوا الفضاء دعاء للحكومة وظهر رئيس الوزارة على شرفة المجلس والقى خطاباً شكر به الشعب وهناك ارتجت المدينة من دوي الاصوات واقفلت الحوانيت وانضم اصحابها للشعب وساروا باحتفال عظيم الى امام القصر الملكي تخفق في ايديهم الاعلام الايطالية وهناك ظهر لهم الملك والملكة واولادهما فهتف الشعب لهم بالدعاء

والمدينة في هرج ومرج والسرور باد على اوجه الجميع ولم يجر احتفال كهذا في ايطاليا سوى يوم اعلان الاتحاد الايطالي وقد ارسل الجنرال كانيفا ببرقية يشكر فيها النواب الذين حيوا الجنود

نقولا غاضب على نقولا

حمل البرق عن الاستانة بان نقولا ملك الجبل الاسود الموجود في عاصمة روسيا لم يلق من القيصر ما كان يأمله بل قرعه جلالته على الخطة التي اتخذها لاقلاق راحة البلقان وافهمه ان الدولة الروسية تحافظ على الحالة في البلقان ولا تسمح باقل تغيير وقد تكدر نقولا الجبلي من نقولا الرومي كدراً لا يوصف

اهتمام جورج افندي الحاماتي

بمسألة هيتي

جورج افندي الحاماتي الوطني الغيور المشهور بفضله ورئيس المحل التجاري الكبير في نيويورك المعروف باسم حاماتي اخوان الموجود الآن في سور بامم اسرته الكريمة يهتم بامر اخواننا السوريين في هيتي واليكم ما روته عنه جريدة الحارس الاغر

لا شك في ان الباب العالي قد سمع بالمعاملة الجائرة التي تنوي حكومة جمهورية هيتي الاميركية الحاقها بضيوفها السوريين . اذ ان هذه الجزيرة السوداء التي كل حكامها واهلها من العبيد قد عزمت على طرد السوريين من ارضها في مدة قصيرة . وذلك لان من هنالك من التجار الالمانيين خصوصاً يغرون الحكومة والاهالي بالسوريين تخلصاً من مزاحمتهم التجارية

على ان الخواجا جرجي اسعد الحاماتي احد اعضاء محل حاماتي اخوان في نيويورك الذي له مصالح كثيرة في هايتي والمقيم حالاً في البترون قد رجا من مدير هذه الناحية الفاضل ابرهيم بك عقل ان يستنهض غيرة غبطة البطريرك الماروني السيد الياس بطرس الحويك كي يضيف الى المساعي المأمولة من الاستانة مسعاه خصوصاً لدى حكومة فرنسا كي تهتم بواسطة سفيرها في بورتو برنس هايتي في مساعدة ابناء لبنان وسوريا الواقع عليهم الحيف والاعتساف من العبيد المناكيد . فذهب ابرهيم بك الى بكركي وكلم غبطة البطريرك في هذا الشان فوعده غبطته خيراً وانطق السنتنا وسينطق كل مهاجر سوري في هايتي وسواها بالشكر الجزيل لاهتمامه الذي نرجو ان تكون ثماره الصالحة قريبة ان شاء الله

محل نصرالله ومينا شارع الرابع والعشرين نمرو ١٤٢ (واست)
بحاجة الى شغيلات كيمونا باجرة حسنة والشغل دوماً مستمر
نصرالله ومينا

رسم لوجيه الفاضل نعمه افندي نادرس وعائلته الكريمة

ماقل ودل

لقد علم الكل ما لنعمه افندي نادرس من الايادي البيضاء على الآداب والمشاريع المفيدة وهذه قصيدة بعث بها الينا احد الادباء في الثغر نثبتها في الجراب قياماً بواجبات الصحافة الحرة

حبُّ الفضيلة اوجب التفضيلا	فلذاك صرت بحبها مشغولا
تختال في حلل المحاسن رفعة	وتجرُّ من ثوب العفاف ذيولا
لولا محاسنها التي سطعت لما	الفيتَ معنى للوجود جميلا
هذي عشيقة كل حرٍّ صادق	يهوى الحقيقة يكره التضليلا
قسماً بها لا انثني عن حبها	طول الحياة ولو ذهبت قتيلا
واذا الزمان طغى شكوت لنعمة	فيروضه حتى يبيت ذليلا
بطل تفرد بالمكارم والعلى	ورأى المدى ان لايعيش بخيلا
نصر الفضيلة والعلوم ولم يزل	يهب الدراهم معوزاً وعليلا
وحمى حمى الادباء من اعدائهم	وانالهم من فضله المأمولا
واعزّ دين الناصريّ بماله	وغدا بلطف الهه مشمولا
كرم له احيا لنا ذكر الاُلى	احيوا بجودهم العصور الاولى
اني سامدحه على رغم المدى	فلقد رأيت الاكرمين قليلا

أدفاع ام تماحك

«مأجورة»

قرأت في جريدتكم الغراء رداً على مقالة نشرت في مرآة الغرب الوضاءة بخصوص مسألة السوريين في كندا وما تنويه الحكومة من التشديد عليهم وقد عجبت من ذلك المراسل الذي اراد التلاعب بالحقيقة

ايمكن حضرته ان ينكر بان الرجل الذي كتب عنه هو الخواجا شاهين عبود الذي طالما وعد ولم يفِ وتكدر لابتياع سجادة تركية ارسلت لمن تحتاج مساعدته لانها لم ترسل من اسمه الكريم لينال شهرة لدى الرجل

اينكر ان شاهين عبود احد اعضاء محل عبود وابو سمره يقاوم كل مشروع ما لم يكن هو الكل في الكل واليه مرجع الامر

ان انانية هذا الرجل سوف تكون عبئاً ثقيلاً على السوريين المهاجرين الى هذه الديار

انه يمكننا ان نثبت بالبرهان ان الخواجا شاهين عبود وعد بدفع خمسين ريالاً ثم رفض اعطاءها للجنة التي تألفت برضاه للدفاع عن حقوق السوريين ولو اقمناه رئيساً للجنة وارسلنا السجادة باسمه لكان من اكبر المساعدين والراضين ولكنه اتهم الخواجات طباع ابناء عم التجار المعتبرين انهم استاثروا بذلك الشرف مع ان ما يقوله ليس من الحقيقة على شيء بل السجادة ارسلت باسم السوريين عموماً وليسوا هم شاهين عبود لترسل باسمه صبرنا طويلاً على استبداد عبود ولكن سوف لا نصبر بعد الان وسنجبر على فضح اشياء كثيرة اذا لم يرتدع محبو القلاقل عن بذر بذور الفتن بين الجالية والسلام

مونتريال كندا في ١٠ شباط راوي الحقيقة

الجراب — اتتنا هذه الرسالة من مدة طويلة وقد توقفنا عن نشرها لاننا لا نود ان يتسع خرق الجدال بين ابناء الوطن في مونتريال وغيرها الا ان مرسلها الح علينا بالنشر عملاً بواجبات الصحافة الحرة فلم يسعنا الا الاجابة بعد دفع اجرة النشر وكل ما نقوله ان الجراب ينشر كل ما يرد اليه من الاجوبة باجرتها ولا علاقة له فيها

قررت جمعية السيدات السوريات الخيرية ان تقيم حفلتها السنوية مساء الجمعة الواقع في ١٥ اذار في قاعة بروسبكت حيث يقوم جوق اميركي بتمثيل رواية فانتظر ايضاحاً اكثر في القريب العاجل

ظريفة صالح
كاتمة الاسرار

نوجه الانظار سلفاً الى اعلان التجار الافاضل الخواجات بردويل اخوان الذي يصدر في العدد القادم

بعد الاتكال عليه تعالى ومداواتي مدة طويلة بين الاميركان والاختبار في فن الخياطة قد عزمت على فتح محل في شارع هنري نمره ٣٢٢ بروكلن ما بين باسفك واتلنتك افنيو فمن احب خياطة بدلة على آخر ذوق يشرف يجد ما يسره والتجربة اكبر برهان كذلك تصليح وتنظيف وكي بدلات للسيدات والرجال باسعار مرضية

جرجي عرموني

GEORGE ARAMOONIE
322 HENRY STREET,
Brooklyn, N. Y.

بيروت

الاسطول الايطالي

يطلق قنابله على بيروت

حمل البرق عن بيروت في هذا الصباح ان الاسطول الايطالي اطلق قنابله على بيروت وما دوت اصوات المدافع حتى استولى الرعب على السكان وقد خاف تلامذة الكلية خوفاً شديداً عندما شاهدوا القنابل تنهال كالمطر الا انه لم يلحق الكلية ضرر والاضرار التي اصابت المدينة لا تعرف الى الان

وقد ورد تلغراف الى رصيفتنا مرآة الغرب الغراء من سليم افندي سركيس يثبت هذا الخبر

— امبراطور المانيا صديق العثمانيين يزور ملك ايطاليا في الان القريب فنعم الصديق

الخالدات

اسم لمجلة نصف شهرية روائية عزمت على اصدارها في اول الشهر القادم وجعلت بدل اشتراكها ريالين في السنة

ولا نرسل هذه المجلة الا بدفع بدل اشتراكها السنوي سلفاً فاذا احببت ان تكون من مشتركي هذه المجلة التي ستتضمن اجمل الروايات والطفها واغربها حوادث اقطع الورقة ادناه وضعها ضمن غلاف مع ريالين وارسلها الى صاحب مجلة الخالدات

فؤاد انسطاس زريق

FRED A. ZRAICK
74 Greenwich Street, New York.

ارجوكم ان تعدوني مشتركاً بمجلتكم الخالدات الى سنة ترون بدل الاشتراك طيه

الاسم

النمرة

البلد

اذا كنت تروم راحة جسمك فنم على سرير وثير الفراش واذا كنت تحافظ على صحتك فاختر لنفسك النزل النظيف الذي تغير شراشف فراشه واوجه مخداته في كل يوم

انك تجد الراحة الكافية وتكون بين ابناء وطنك حيث مجتمعاتهم وقهاويهم اذا اتيت من الداخلية ونزلت في منزل

زهيه ملحم نمره ٧٣ شارع وست

الطابق الاول

تؤجر غرف في اليوم والاسبوع والشهر

Mrs. Zahia Milham
FURNISHED ROOMS
73 West Street, New York City.

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا شروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا رأساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانسنص وكذلك الكلوني والحرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.
1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

فصل الوالي

ورد نبأ برقي من الاستانة يفيد فصل مظهر بك والي حلب من الولاية وتعيين غالب بك والي دمشق الشام والياً على ولاية حلب

الكوليرا في حلب

حدث في حلب اصابتان بالكوليرا ووفاة واحدة وفي ثاني يوم اصابة واحدة فكان مجموع الاصابات المعروفة رسمياً منذ يوم ظهوره حتى الان تسع اصابات وثلاث وفيات

الكوليرا في اطنه

ورد على هذه الولاية ان قد حدثت في ظرف يومين في اطنه ثلاث اصابات بالكوليرا و٣ وفيات

المرشحون للمبعوثية

هذه اسماء الذين رشحوا انفسهم رسمياً للمبعوثية عن هذه الولاية حتى الان : طروس افندي المحامي المشهور · الشيخ حسين افندي الاوولي · بشير بك بن ويس باشا نزيل الاستانة · محمد نور الدين بك معاون مدعي عمومي الاستئناف بشورى الدولة وهو من اهالي بيلان (التقدم)

— الشرت وست المطرز والبدلات المطرزة فساطين الاطفال والكيمونات كله وتطريز مدايرا وخياطة يدوية مكفولة والبيضاء الكومبنايشن سوت وكافة اصناف الاندرور تطريز مدايرا تجدها في معمل بدران اخوان

Badran Bros.,
35 Broadway New York City

الكل يهدون الى عملائهم في الاعياد المقبلة سيكارات برصون اما انت فماذا تهدي الى عميلك ؟!

اذا اردت المحافظة على صحة صديقك فاخر هدية تهديها اليه السيكارات البرصونية وخصوصاً في هذه الايام

قم ساعياً نحو الكؤوس فانها تحيي النفوس وان شككت فجرب
واغنم اويقات المسرة واعتمد دموس بالعرق الذكي الطيب
فلديه من كل الخمور نفيسها ولذيذها فاختر لنفسك واطلب
واشرب هنيئاً انما حرم الهنا من لم يرد صافي المدام ويشرب

اكبر معمل للعرق السوري في اميركا

لامين عبدالله دموس واولاده

في سان فرنسيسكو كاليفورنيا

اطلب الكتلوك بموجب النمرة ادناه

امين عبدالله دموس واولاده

A. DAMUS & SONS.
389 4th STREET SAN FRANCISCO, CAL.

﴿ اتهام حقي باشا ﴾

وقفت اعال الشعبة الثانية في مجلس الامة عن تحقيقات الوزارة الحقية على حد معين وستقوم بها الشعبة الثانية من المجلس الآتي · وقد روت اقدام ان احد محرريها سأل احد النواب الاتحاديين من اعضاء الشعبة المذكورة عن زبدة التحقيقات اتي اجريت في هذه المسئلة فاجاب بقوله :

« ان التحقيقات التي اجريت حتى الان عن اعال وزارة حقي باشا في مسئلة طرابلس الغرب تثبت باجلى بيان ن خطة الوزارة المذكورة كانت مملوءة بالخطيئات السياسية والادارية ولو لم يفسخ المجلس لكان من المحقق اكمال التحقيقات والاقرار على ارسال الوزارة الحقية الى الديوان العالي واننا نرجو الهيئة الجديدة التي تاتي بعدنا ان تتم التحقيق في هذه المسئلة واننا نسلم كافة الاوراق وصور المسودات التي استحصل عليها من الداخلية ومن سفارة روما ونظارة الخارجية ومن قومندانية الموقع العسكري وصور الاوراق والمخابرات التي تبودلت بين القومندان ونظارة الحربية وغيرهما وسنسلمها الى هيئة القلم بموجب وصل تنشر صورته في الصحافة »

وعسى ان الامة تحسن الصنع بارسال نواب يحافظون على العثمانيين ولا يدعون مجالاً لضياع هذه التحقيقات فيجازون المسيئين

— جاء في البرقيات ان المركز العمومي لجمعية الاتحاد والترقي قد انتقل من سلانيك الى العاصمة ولم نفهم السبب بعد هذا الانتقال

﴿ حقيقة حادثة غزه ﴾

تبين اخيراً ان الايطاليين لم يعتدوا لا على غزه ولا على خان يونس وانما هم اطلقوا قنابلهم على موقع رفح بين الحدود المصرية والعثمانية · و يقال انهم ارادوا الاستقاء فجاهد بهم العرب ولما عادوا الى الباخرة اطلقوا ستين قنبلة على المحل المذكور ولم يحصل ضرر

﴿ لطائف الصدر الاعظم ﴾

روى وهبي افندي احد النواب المعارضين نبذة عن الصدر الاعظم سعيد باشا حين كلامه عن تعديل المادة ٣٥ في مجلس الامة فقال :

لما ارادت فرقة الاتحاد والترقي تعديل هذه المادة نفسها منذ ٣٠ شهراً اظهر سعيد باشا وهو رئيس للاعيان ترددا وتأخرا في وضعها موضع المذاكرة فلما الح عليه بعض الاعيان في وجوب وضعها اجابهم قائلا :

لا يجب ان نستعجل كثيرا في تعديل مواد القانون الاساسي لان ذلك يعود بضرر على الامة فان حكومة ايطاليا بقيت ٥٤ سنة الى ان عدلت في قانونها الاساسي

والظاهر ان حضرته نسي كلامه الاول حتى انه لا يود ان يمهل اليوم الاربعة وخمسين سنة اربعة وخمسين يوما فقط

« طرابلس »

اخبار سورية ولبنان

قالت المفيد : شاع في دمشق ان والي الولاية ارسل تعميماً سرياً لمأموري الملحقات بالسعي وراء انتخاب مرشحي جمعية الاتحاد والترقي وقد استكبرت ذلك لانه ينافي حرية الانتخاب اه

قال المصباح البغدادي : وردت في هذه الايام باخرة شركة لنج من البصرة حاملة ما يقرب من اربعين جنديا من رعايا الانكليز باسلحتهم وقد وجد في الباخرة ٣٠ صندوقا من الذخيرة وحينما احست الحكومة المحلية بها منعت اخراجها حتى تستاذن من دار السعادة ولا يخفى على الحكومة ان دار القنصلية الانكليزية في بدء الامر كانت تعين لها ١٢ جنديا فترقى الامر على توالي السنين حتى بلغ جندها ٣٦ نفرا وفي كل سنة تستبدلهم فيخرج القديم ويدخل الجديد بسلاح كامل ولم ندر ماذا تصنع بهذه الذخائر بعد الاسلحة التي لديها

﴿ حادثة ظهر البيدر ﴾

بينما كانت السكة الحديدية سائرة بسرعتها الهائلة عند ظهر البيدر وقف حاج على درجة الركوب واحنى ظهره ليلتقط قطعة من الثلج المتراكم على جانبي الطريق فتقدم الكوندكتور ليزجره مخافة عليه ولكنه قبل وصوله اهوى الحاج من العربة وكاد ميشال يهوي وراءه لو لم يتمكن من امساك حديد العربة بقوة يده فاسرع الكوندكتور فرنسيس منير امله يسترجع الاثنين وبقضاء وقدر هوى على الارض فوق الحاج الذي رض جسمه بين الحائط وعربات السكة فاخذت العربات تسحبهما بقوتها الهائلة فهشمتهما تهشيما حتى خال للركاب انهما مائتان لا محالة فاوقفت السكة الحديدية بعد ان جرت ثلاث نزولا ولم يكن بالامكان ايقافها وجيء بالجريحين الى المستشفى الفرنساوي في بيروت وحالتهما خطرة شفاهما الله

جريج — كان توفيق افندي احد جاويشية البلدية ماراً مع حرمه في حي المصيطبة فاختلف مع توفيق وحسن حسين طالب فاطلق توفيق رصاصة على الجاويش اصابت جنبه الايسر · وقبض على اخيه حسن

الجدري — نظرا لتفشي الجدري بكثرة في انحاء عديدة من المدينة وعدم تمكن طبيب البلدية من تلقيح العموم في اليومين المعينين كل اسبوع في دار البلدية كتب مفتش الصحة الى الاستانة لتعيين طبيبا خاصا يجول في المدينة ويتولى تلقيح جميع الاطفال جبرا ·

— توجه حضرة القائمقام الشيخ رشيد الخازن الى بنشعي ومعه عشرون جنديا للنظر في الحادثة بين بعض الزغرتاويين والبشراويين التي قتل فيها واحد من الاولين و٣ من الاخرين

طرابلس شام — قبض عزيز بك قائد جندرمة بيروت المتولي الان تعقب الاشقياء في طرابلس على عبد الرزاق ابو لقمه المتهم بجناية قتل والفار من وجه العدالة منذ بضعة اشهر · ونظرا لشدة التعقبات الجارية على توفيق الحلوجاه صاغرا وسلم نفسه الى الحكومة · ولاشك ان مدينة بيروت تفتخر باعمال عزيز بك في طرابلس ونقول عجل بالرجوع يا بك فالجار اولى بالشفعة

— اتصل بالحارس من جهة غير رسمية ان حكومة الاستانة عينت ناظم باشا والي بغداد السابق والموجود حالا في نظارة الحربية مفتشا عاما لولايات بيروت وسوريا وحلب خلفا للمرحوم

بطل سولفرينو

او

العاشق الشجاع

وكتب الجنرال بيديو وزير الحربية الى بطل روايتنا يقول :

حضرة القومندان شارل بوربيه

نظراً لاحتياجنا اليكم في كل دقيقة للدفاع عن حياض الحكومة الموقتة رأينا ان نصدر اليكم امرنا بملازمة الثكنة العسكرية لتكونوا على استعداد لتلبية النداء عند الحاجة · وقد اوكلنا قيادة الفرقة للملازم موراب المعاون الاول لكم في القيادة

﴿ الفصل الواحد والثلاثون ﴾

« وقع السهام ونزعهن اليم »

تناول بطل روايتنا كتاب الوزير وقد اشكل عليه فهم هذا العمل الذي لا مسوغ له وفكر في الاسباب الداعية اليه فلم يهتد الى سبب فبدت على وجهه دلائل الغضب واحمرت مقلتا عينيه واصبح منظره مهيباً ثم نهض واقفاً وخطر في الغرفة وهو يكاد يتميز حنقاً واخذ يناجي نفسه بقوله : هذه مكافئتي من هؤلاء الاغرار لقد صنت نفوسهم ومنعت الثائرين من تمزيقهم اربا اربا وهدم دار البلدية على رؤوسهم فهكذا كانت النتيجة · قسماً بتربة والدي وشرف هذا الحسام لاهدمن اركان حكومتهم الفاسدة واجعلنهم عبرة للاواخر · ولكن ساصبر الى حين خوفاً من ثورة اهلية تنشب في البلاد فتضر فرنسا التي احبها اكثر من نفسي · ولكن الويل لهم ماذا يقول عنهم الناس متى بلغهم خبر هذا العزل ؟ سيقولون انني خائن الوطن وما الخائن الا هم · لا يهمني ما يقوله الاعداء فاصدقائي يعتقدون بي الشهامة والشرف ولكن ويلاه لقد نسيت الكونتس دي ارجن فهذه التي يهمني امرها اكثر من كل شخص في العالم ماذا ستقول عني انها لاشك ستظنني عدو الوطنية وخائن الحكومة لا لا انها تحبني ولا تتغير علي وسوف ابرهن لها انهم ظلموني ولكن هل اصبر على الظلم واخضع للاستبداد · لا هذا لا يكون · ألم يكتفوا بعزلي حتى ارادوا سجني ايضاً وامروني بملازمة الثكنة ساخرج منها على الرغم من معاطسهم واستقيل من الخدمة وان ابوا علي ان اكون حراً طليقاً هدمت المجلس على رؤوسهم والحقتهم بالغابرين · ساهدم بناء الحكومة بثلاثة ايام · لا لا اذ ربما اعمالي أدى الى سفك دماء نقية ساصبر الى ان يحم الاجل واذ ذاك انتقم لنفسي والان يجب ان استدعي الي ··· وهنا قطع مناجاته دخول موراب فبادره بطل روايتنا قائلاً : اهنئك ايها الصديق بثقة وزارة الحربية بك وارجو ان تدوم وان تحسن احوال الفرقة التي احب كل فرد منها كنفسي في ايام قيادتك

بلغتني ارادة وزارة الحربية ياسيدي وما انا آت لاستلام القيادة اذا زمعت على طلب الاستقالة من الجندية ولكن دخولي عليكم الان لابلغكم عزم اخواني على عصيان كل امر ما لم يصدر اليهم منكم ورفض كل قائد ما لم تكونوا انتم وهم ينتظرون اشارتكم ياسيدي ليبادروا الى المجلس البلدي ويهدموه على رؤوس الخائنة

ان من واجبات الجندي الاولية ايها الصديق الطاعة العمياء لارادة قواده

نعم وما نعرف قائداً لنا سواكم

ولكن اوامر وزارة الحربية فوق كل امر فهو الزعيم الاعظم لكل قائد وجندي ولكن ليس في مثل هذه الظروف فالحكومة ليست الان الا عصبة ثائرين اقاموا انفسهم حكاماً وها الشعب يرفض في اكثر انحاء المملكة الاعتراف بحكومتهم فاذا نهضنا الان لاسقاطهم نصرنا الشعب

ان الاجل لم يحن بعد وان فعلنا ذلك نشبت في فرنسا حرب اهلية تلحق بالبلاد اضراراً جسيمة

وما العمل الان

عد الى اخواني الجنود وبلغهم امتناني لهم وبشرهم ان الامور ستسير طبق رغائبهم اما انت فاعدل عن الاستقالة وكن على قيادة الفرقة اذ بذلك تخدمني خدمة جليلة

وما وجه الخدمة يا سيدي

اذا اقيم غيرك على القيادة ربما استولى على افئدة الجنود واستمالهم لحبه فتكون صفقة خاسرة واما اذا بقيت انت على القيادة ولزم الامر ان استنجد بكم لبيتم الندا ونصرتموني بشفار سيوفكم

سامي باشا الفاروقي

— وفق قائد بلوك الجندرمة نيها الى القبض في صيدا وصور والضواحي على ٢٠ شقيا كانوا يعيثون في تلك الاراضي مفسدين
(الحارس)

— عزل ايوب صبري افندي من قائمقامية شطرة المنتفك وعين بدلاً عنه محمد سعيد افندي الذي اكمل مدة المعية في ولاية بيروت

عين شاكر بك المستنطق الثالث في دمشق مستنطقاً ثانياً لمحكمتها البدائية وخلفه في المستنطقية الثالثة صادق افندي مستنطق السلط «طرابلس»

البرغل صنف تعودت عليه معد السوريون منذ نشأتهم اذ وأوا فيه تغذية وتقوية لابدانهم وقد كثر استعماله في المهجر لدرجة اصبح امر الاهتمام به ضروريا و بعد بذل ما في الوسع وافراغ الجهد تمكن احدنا وكبير اعضاء محلنا المتجول حالياً في سوريا ولبنان وسائر البلاد التركية من اتقانه وجعله لا مثيل له اذ صار يصلنا نظيفاً ناشفا خاليا من الرمجة والبحص والحبة السوداء معتدل الحجم في الطحن عال العال واصبح الحصول عليه بهذه الاوصاف في المستقبل امر مكفول فالى المقيمين في نيويورك والداخلية وسائر وسائر المهجر من الذين عاملونا ولم يعاملونا قبل ننشر هذا ونعلن لهم اننا جعلنا سعراً واحداً خصوصيا لهم لشهر ايلول كله لم يقدم بمثله من مدة طويلة · وقد اخذت الارساليات تتوارد علينا من سائر اصناف المآكل والمكابيس مسواق احدنا ابرهيم من البضاعة انظفها واطيبها فاغتنموا الفرصة واطلبوا حاجتكم منها لتتأكدوا حصولكم على ما ترتاح اليه نفوسكم وتتلذذ به اجسادكم وتتحققوا نتيجة اختبارنا الطويل بما تقدم وهذا عنوننا

سعاده اخوان

SAHADI BROS.

93 Washington St., N. Y. City.

*****

من يا ترى يعش ليرى النجم المذنب مرة اخرى ؟

اذا

البدر

ونوره ابقى لك ومنظره الكامل يدهشك عند ما ترى جميع اصناف الايرش ليس احصها الويست والاكوت واجمل منظو بدري هو تعدد موض الجابو واتقنها صنعاً اماالتوصل الى هذا المرأى المدهش فهو سهل للغاية · اقصد ٣٥ شارع برودواي الطبقة الرابعة

امين بدر واخوانه

Amin Beder & Bros.

35 Broadway New York City

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكتورولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق · اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات · الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجراموفون

ابرهيم يوسف مقصود

A. J. MACKSOUD

80 Greenwich St., N. Y. City.

الف صنف وصنف

محلاتنا الريتيل في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من البس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة و يقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS

95 Washington St., New York City.

Telephone 3448 Rector.

نستجلب راساً

خروجه ايرش ليس · خروجه شغل السناره · قمصان شغل الابره ركايات شغل المكوك بدلات ووست برنسس · بدلات ووست امبرودري · ستكروزا هنديه اصلية · بودرا بروسيانية · كافة انواع السمانة السورية · هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة معاملتنا نقداً والكلام على التجربة

وديع رزق الله

W. RIZCALLAH

17 Rector Street, New York City.

لله درك من بصير في العواقب

هل عدلت الآن عن عزمك

نعم ولكن لا اعلم ان كان يقبل اخواني الجنود

انا اخرج اليهم واقنعهم

انه ليصعب عليّ ان اكون حراً طليقاً امرح وامرح وانت اسير الثكنة

هل صدرت اليكم الاوامر بالحجز عليّ

بل اصدروا امرهم اليك للحجز على نفسك

ولكن هل اطيع منهم ذلك لا ورب السماء بل اكون حراً طليقاً امرح في شوارع باريس اراقب مجرى الحوادث ومتى حان الوقت ضربتهم الضربة القاضية

ولا احد يمانعكم يا سيدي ولكن يراقبون حركاتكم وسكناتكم ومن يجسر على ذلك

رجال الخفية لانه قد صدرت اليهم الاوامر بذلك

الى هذا الحد بلغ بهم الجنون

هذا ما يظهر لي يا مولاي

انها مكيدة يا موراب

وهذا لا شك فيه

ولكن حبذا لو اعلم من هو الكائد لاعلمه امثولة لا ينساها مدى العمر الحق اقول لك يا موراب ان اطاعة امر الوزارة هو اصعب عليّ من الموت وكذلك عصياني نعم ان وقع السهام ونزعهن اليم

خفف عنك ايها الصديق فوحق حبك سوف اوالي البحث عن الكائد ومتى عرفنا من هو اذقته الردى بحد حسامي

انها المكيدة الثالثة وكما خفي علينا معرفة الكائد سابقا سيخفى علينا الآن الا اذا اتتنا معونة خارقة من السماء

ايسمح لي سيدي ان ابدي له رايا

هات ما عندك

اذا اردت ان تجعلها واحدة بواحدة وان تلقي الرعب في قلوب رجال الحكومة فاجلس الآن الى مكتبك واكتب للجنرال تطلب الاستقالة فاذا اجيب طلبك اصبحت حراً طليقاً وتمكنت من خدمة الحزب الذي تنتمي اليه اكثر مما لو كنت مقيداً بواجبات الجندي

انه لفكر صائب ايها الصديق ولكن يخال لي انهم يرفضون اقالتي

كيفما كانت الحال يكون عملك عصا ارهاب لهم

لا بل استقيل من الخدمة على الرغم من انوفهم واكون حراً غير مقيد باطاعة الواجبات : قال هذا وجلس الى مكتبه وكتب

صاحب السعادة وزير الحربية

حسب اوامر سعادتكم سلمت قيادة الفرقة الثالثة من لاي الفرسان الى الملازم موراب الذي تعيينه قائداً جاء اعظم دليل على تعطفكم السامي على فرقة لي بارتقيتها الى هذه الدرجة اتعاب جمة

الملازم موراب من خيرة قادة الجند الممتازين بالشرف والشجاعة وحب الوطن فضلاً عن خبرته الزائدة بالاحوال العسكرية وهذا ما يضمن تقدم اخوان احبهم

وفي الوقت ذاته اغتنم الفرصة واعلن لسيدي الجنرال ان الضرورة تحوجني الى الاستقالة من الخدمة فارجو قبول استقالتي وتأكدوا يا سيدي بانني لم ازل الوطني الامين الذي يلبي النداء في كل وقت للانضمام الى اخوانه الجنود والقتال تحت ظل الراية المثلثة الالوان للدفاع عن فرنسا وشرف الوطنية

القومندان
شارل بوربيه

وبعد ان اتم كتابة هذا الكتاب قرأه على موراب فسر به جداً وقال : هل يريد مولاي ان ارسله مع احد الجنود

نعم تكرم بارساله

تناول موراب الكتاب وخرج حالاً فدفعه الى احد الجنود وامره بايصاله الى وزير الحربية ثم عاد الى شارل وقال : لقد ارسلت الكتاب فان اقالوكم كان خيراً والا فلا انا ولا الفرقة التي اقودها نقبل ان نراكم منزويين عن قيادة الجند والا اثرنا الفتنة في البلاد واضرمنا نار حرب اهلية وهدمنا الحكومة على راس الوزير

دع عنك الغضب وكن حليماً واصبر فالصبر مفتاح الفرج

ولكن قد يعز الصبر بعض الاحيان وان صبرت انا فالجنود لا يصبرون وما كدت اخرج اليهم حتى هتفوا دمه يظهر لنا نموت في سبيل المحافظة على شرفه

الازمة التجارية في العاصمة

ان ازمة تجارية هائلة تهدد التجارة السورية في هذه العاصمة رغما عن جودة المواسم في هذه السنة وهذه الازمة لا بد اتيانها من زيادة الضريبة تلك الزيادة الفاحشة القاضية على الباعة بعدم التجول

اذا رفع التجار اصواتهم بالاحتجاج قد يحصلون على نتيجة مرضية ويعيدون المياه الى مجاريها ولهم ما يتسلحون به وهو ان ادارة البلدية لم تنبه الى هذه الزيادة قبل اصدار الاوامر بمراعاتها

وفضلا عن هذا فان كبار التجار الاجانب يكونون من المساعدين لاسيما اذا جاءهم التاجر السوري وقال لهم . انني لم اعد اتمكن من تصريف بضاعتكم فها هي خذوها بدل اموالكم فلا يسعهم الا اجابة طلبه وهذا مما يوءخر ليس في تجارة السوري فقط بل وفي الاوروبي والاميركي ايضا

اننا في هذا المجال لا نتاخر عن تقديم ما نقدر عليه وبذل ما عندنا القوى مساعدة للناهضين بالاحتجاج على البلدية وسنعزز احتجاجهم الى ان يبلغوا متمناهم واذا لم يكن بالامر حيلة فالسكوت عند النهاية والبحث عن طريقة اسلم لحفظ المركز التجاري

...

اعتداء على السوريين في ولاية ميفاس

روت جريدة الجديدة ما يأتي —

حدث هياج ضد السوريين في اديفينو كارانفولا وقد قتلوا شكري ابي انطون وجرحوا غيره جراحا خطرة واضطروا السوريين ان يغادروا البلدة في مدة ثلاثين يوما . نرجو ان تطالبوا الحكومة بتبعة الارواح والاملاك التي قيمتها ٥٠٠ كونت . اكثر السوريين تركوا البلدة ناجين بحياتهم . القوة المحافظة في ديفينو كارانفولا غير كافية وقد رفعنا الحادثة لوالي الولاية عملا بمشورة قاضي الحقوق الزمان

***

اليكم يا ابناء الوطن الكرام

اوجه خطابي واستلفت انظاركم لما هو مدوّن ادناه من اسعار اصناف السمانة السورية التي اشتهر بها محلي بين القاصي والداني فاني رغماً عن ارتفاع الاسعار بالوقت الحاضر كما تعلمون فقد خصصت شهراً كاملاً ابتداوه اول شباط لاسقاط السعر المدهش الذي لم يسبق له مثيل بحيث لا يقوى على احتماله اي محل كان . واما من خصوص حسن وجودة البضائع مع نظافتها واستجلابها من مصادرها الاصلية باوانها اعني بذلك حقيقة وليس زعماً كما يفعل المعلنون فما عليكم الا بالامتحان حيث يكرم المرء او يهان جملت هذه الاسعار واطئة جداً لتكون المعاملة سي او دي ولا نرسل طلبية ما لم تكن مرفوقة بديبوزيتو

عدس ايطالياني سعر البوند ٥ سنوت عدس سوري ٨ عدس مجروش ٥ فول حب كبير شامي ٥ فول حب صغير مصري ٧ حمص سوري ٥ حمص اسبنيولي كبير ٦ فاصوليا بيضا حب كبير ٧ فاصوليا بيضا حب صغير ٥ بازلا حب ٥ دبس شامي ١٦ قمح مقشور ٤ قمح حوراني ٦ برغل شامي ٥ وربع برغل بلدي ٣ ونصف سميد ... كشك عال ٢٢ كشك وسط ١٨ رز ياباني ٤ رز جلوي عال ٥ ونصف صنوبر ٢٦ جوز قلب ٣٠ جوز بقشره ١٨ لوز قلب ٣٥ لوز بقشره ٢٠ بندق ١٥ فستق مالح ... قضامي مالحه وموشمة وصفرا ٩ قضامي على سكر ١٠ ملبس على لوز ١٧ بزر بطيخ مملح ١٢ بن تركي عال بالتنك ٢٥ بن تركي عال بالبوند ٢٥ راحة محشيه بفستق ... شامية بفستق ٢٢ راحة محشية بالعلب سعر العلبة ٩ راحة سادا بالعلب ٧ عرامیش الفستق سعر البوند ٧٠ مربي المشمش ٣٢ قمر الدين بالقفه سعر اللفه ٥٧ زبيب ... بدون بزر سعر البوند ١٤ تين شريحه ١٢ تين مطبم ٩ تين معقود بالسكر ٩ حلاوه بالتنك وزن بونين ونصف سعر التنكة ٢٧ حلاوة بالتنك بيروتية كبيرة سعر البوند ... حلاوه جزريه بالجوز ١٦ تمر هندي ٧ دبس رمان ٢٠ سمنه تركمانيه عال ٤٨ زيت سوري نقي الكالون بريال و٧٥ زيت سوري وسط الكالون بريال و٥٠ زيت اميركاني ... الكالون ٥٥ طحينه عال سعر البوند ١١ معكرونه ايطاليانية ٧ معكرونه اميركانيه ٥ شعيريه لسان العصفور ٤ زيتون اخضر مرصوص سوري ٩ زيتون اخضر مسبح ... ٩ زيتون مسبح شامي ١٦ زيتون اسود سوري حب صغير ١١ زيتون اسود يوناني حب كبير ١٢ كوسا بالماء والملح سعر الدزينة ١٧ كوسا مقدده ١٨ باذنجان مقدد ... ١٤ باذنجان مقدد ارمني للحشي كل دزينه مربوطة بخيط ٩ باذنجان مقطم ومقدد شامي سعر الدزينة ٥ باميه اسطنبوليه ٣٠ باميه شاميه ٤٥ باذنجان مكبوس بزيت ... حشيشة بحر ١٦ كما يابس عال ٣٥ حنكليس ١٣ سنموره ٣٥ زعتر شامي ٢٠ جبنه اشقوان ٣٢ جبنه بيضا قوالب ١٤ تنبك عجمي عال ماركة شاه العجم ٨٠ تنبك ... ٦٥ دخان جميع الاصناف المتعارفة وخصوصي التنايقي الصندوق بريال و٨٠ سكاير جميع الاصناف المتعارفة والفيربلي بريال و٦٠ اقراص لحم فرنساوي ٢٨ ... قلوب اراكيل خشب مطعمه من ٣٥ الى ريال قلوب اراكيل خشب سادا من ٢٥ الى ٦٠ قلوب اراكيل نحاس من نصف ريال الى ريال روس اراكيل ... ذوس اراكيل نحاس من ١٨ الى ٣٠ نرابيش من خمسة عشر الى ٦٠ قزاز اراكيل سادا من خمسة وعشرين الى خمسة وسبعين قزاز اراكيل مذهب من ٦٠ الى ريال ... مشروبات روحية من ٦٠ الى ريال وربع شراب الورد . بنفسج تمر هندي الخ خمسة عشر صابون سوري عال ١٨ ماء زهر طرابلسي وماء ورد شامي القزازة ...

وعندنا جميع انواع البهارات والزهورات واليابسة والبزورات على تعدد اشكالها كذلك بقلاوه وكنافه وغريبه من احسن ما وجد

هذا عدا عن جميع اصناف السمانة السورية والاميركية على تعدد اشكالها مكفولة . فروط من كل الاشكال بالعمولة

ابرهيم قساطلي

A. J. CASSATLY

114-Atlantic Ave., Brooklyn, New York

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا دائماً كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لايس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن . فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات شعار محلنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

ازعون وابو نعمه

AZOON & BONAMY

75 Washington St. N. Y. City

ملكه نفش

قابلة وطبيبة حائزة على الشهادة من حكومة نيويورك في فن التوليد وقد اشتهرت بدقة ملاحظتها واعتنائها بامور السيدات وهي مستعدة لتلبية من يطلبها منهن سواء كان في نيويورك العظمى او المدن المجاورة وعنوانها ١٢٠ اتلنتيك افنيو — بروكلن نيويورك

Mrs. M, NAFASH

120 Atlantic Avenue Brooklyn, N. Y.

محل

جرجي سابا ونقولا دبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بالجملة كيفما كانت وخبرتنا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنبك العجمي والعرق المسلي خلوص الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

Saba and Dibs

Liquor and Grocery Co.

97 Washington Street New York City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه . كمونا حرير وقصن . كلوني ليس من جميع الرسمات والقياسات . الخرج الارلندي وقبات ومداليات . شرت ويست لنن ارلندي . درون ورك من جميع الرسمات والقياسات . سكارفات مصرية وسكارفات حرير . ويست بونجي وبدلات رنصنص من رسمات مختلفة . حرامات صوف وحرير وكيلت مع شقف ليل وما شاكل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها . بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحا وافرا انه ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد حبوش

R. HABOUSH & Co.

101 Washington St. N. Y. City

بطرس كرم وشركاه

بضايع • اوراق سفر • شكات • ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحردية والجولي والماكولات وغيرها اكتب الينا فاننا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والموكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسهى عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا رأساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

تصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصا الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسهى عن بالك ان تزورنا عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبرونستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

119 Washington St. New York City

كيف تأمن على دراهمك

التي ترسلها للوطن

الى مدينة حمص وبرها وجهات الحصن وصافيتا ؟ قدمها لذويك من بدنا بموجب عنواننا ادناه ونحن نتعهد لك بسرعة ايصالها الى اصحابها مقابل معلوم زهيد للغاية فتجد راحة كلية لان لنا مدة طويلة جداً نوصل الدراهم لكثيرين من ابناء الوطن على هذه الصفة وكلهم مسرورون ومرتاحون من المعاملة التي نعاملهم اياها ومن صدق تصرفنا معهم ٤ وكذلك نوصل التحارير التي ترد لابناء الوطن عن يدنا بكل سرعة وبحفظ ونساعد من لا يعرف الكتابة على كتابة تحاريره وايصالها الى ادارة البريد وكل هذا بدون مقابل ٤ ونحن مستعدون ايضاً لجميع اشغال الكومسيون من مسواق وتصريف مقابل معلوم بغاية المهاودة جرّب معاملتنا لتأكد صدق نياتنا وهذا عنواننا

حمص سوريا

حبيب اسعد قنواتي وشركاه

Habib A. Kanawati & Co.,
Homs, Syria.

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٦ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون
2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة السابعة مساء

مستودع الايرش لايس

احسن اجناس الايرش لايس من قبات وبولكات وباليرد والشرت وست المطرز بجميع انواعه تجدها في محل

الياس عطاالله

ELIAS ATALLA

72 Trinity Place New York City

كذلك السمانة السورية الفاخرة بالجملة

ولیم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساء الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه :

نمرة ٣٣٥ شارع ستيت
بروكلن — نيويورك

385 State St.,
Brooklyn N. Y.

اطلب من ادارة هذه الجريدة رواية حسناء سالونيك ثمنها ريال للمشتركين ولغيرهم ريال ونصف

الطريقة القدسية او اجتهاد في الحوبيا وطريقة جديدة للقيودات المزدوجة ثمنها نصف ريال خالصة اجرة البريد

اطلب من ادارة هذه الجريدة كل ما يلزمك من كتب ومطبوعات

ملوك اخوان

افتتح جناب الافاضل الافندية ملوك اخوان من كبار تجارنا في الثغر محلاً جديداً في مونتريال كندا للبضائع الرائجة التي تعود بالارباح الطائلة على من يتعامل بها مثل الكلوني والفيله والمديرا وخلاف ذلك من البضائع المتقنة والرسمات الجميلة والاشكال العديدة التي يستجلبونها كل اسبوع من معاملهم في اوربا ولا يجاريهم في رخص اسعارها اي محل تجاري اخر وهذه نمرة محلاتهم

Mallouk Brothers

المحل الرئيسي
80 Greenwich St., NEW YORK CITY

محل كندا
251-257 Notre Dame St. W. MONTREAL CANADA

محل شيكاغو
538 So. Dearborn St. Chicago Ill.

—*—

بيع انواع الشرت وست وخصوصاً شرت وست فولارد من جميع الالوان

بدلات مطرزة مشكلة وقصانات صنعة مشنوع وهذا عنوان المحل معماري اخوان

Mamary Bros.
136 Liberty St. New York

رواية
الفتاة والشرطي

انتهى تجليد هذه الرواية الجميلة وثمنها ٧٥ سنتاً

السجاد السجاد

❋ اذا قصدت الربح انفره واجوده عندنا ❋

بعد ان تاجرت بالسجاد العجمي والتركي مدة خمسة عشر سنة في الولايات المتحدة وبعد ان اختبرت الاصناف الرائجة والالوان المرغوبة والقياسات المطلوبة انتخبت محلاً ليم لبيع في اوائل عام ١٩٠٨ واتخذت لي مركزا في البناية الكبرى التي ترى عنوانها ادناه واستعد بن لخدمة مواطني وعملائي واصدقائي الكرام فلات المحل من اصناف السجاد العجمي والتركي من كل رائج مرغوب ومن كل قياس ونوع ونقشة ولون جميل ٠

اكتب اليَّ عن حاجتك او زرني فترى ما يسرك من المعاملة وسرعة التلبية بعد اعمالها

نده يوسف جحا

Nadra J. Geha

19 E. 20th St., NEW YORK CITY

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE

Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

C. L. M. I. & TRADE MARK
ماركة مسجلة

محل
عبده عبد النور

هو المحل الوحيد في الولايات المتحدة الذي يصطنع بذاته في معمله الخصوصي في باريس

THE LATESET NOVELTIES

من ملبوسات نسائية كفساطين . وستات « واندرويز » وكيمونات وخراطات "Peticoats"
امبرودري ومادبرا تطريز يد مع كل المستبدعات الباريزية تجدها عنده وحده قبل ان تراها في المحال الاميركية الشهيرة برسمات مختلفة متعددة وباسعار متهاودة تحير العقول . هذا فضلاً عن اصناف الكلوني والفلورنتين والفيله والرشين والايرش وجميع اصناف اللبس التي لا تقل عن الخمسين رسمة فقد تفرّد وحده بها اذ بضاعته هي الاصلية ولا يمكن لاحد ان يضاهيه بها لانها مصطنعة في معامله الخاصة في اوربا

فان كنت ممن يتعامل مع محله ففي كل اسبوع تجد شيئاً جديداً . وان كان لم يسبق لك معاملة معه فجرّب طلبية مساطر تصير عميلاً مستديماً نظراً لجودة البضاعة وحسن المعاملة
لاحظ ماركته المسجلة التي تراها على كل قطعة من بضائعه واحذر الغش والتقليد وزوّرها

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL
PARIS, FRANCE

39 BROADWAY
NEW YORK CITY.

❋ اطلب الكتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار ❋

❋ الارزة او عروس لبنان ❋

قد جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقامتها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة ٠ وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه معملاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها ٠ استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع اللبس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودتشز وايرش لبس ودرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرت وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثني عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فشرّف لو خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street ;New York City

١٤-١٢-٠٦

W. J. BAHOOT

35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي — الايرش لبس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك التخريج الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المفلوشة وسائر البضائع الشرقية والبلجيكية ٭ فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك و يسرك

فونوغراف فيكتور هو اجود ما في العالم نبيعه على الوقت فتدفع ريال او ٥٠ سنتاً في الاسبوع اينما كنت في اي ناحية من نواحي اميركا

وصل الينا موخراً من معمل فيكتور ٥٠٠ صوت لاشهر مغني القطر المصري عن الصينية ٧٥ سنتاً

اطلب الكتالوك المصور فنرسله لك حالاً مجاناً ونشحن الطلبية الى الداخلية بكل اعتناء

فتح كل يوم حتى الساعة التاسعة مساء وكذلك يوم الاحد

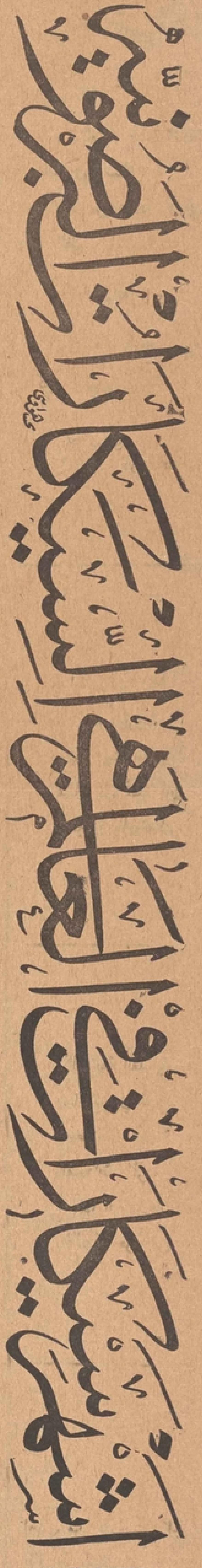
SAUL BIRNS

117 2nd Ave. Cor. 7th St., New York

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٣٨ شارع ستايت بروكلن

نمرة التلفون ٣٢٥٢ دبليو ماين

138 State st. Brooklyn New York TEL. 3252 W MAIN



A. N. BARSON
40 West St.
New York City

❋ عبدالله برصون وشركاه ❋

طبع في مطبعة الجراب